

KALIMERA FLORIANÓPOLIS



ANO 5 - Nº 61 - AGOSTO / 2002
BOLETIM INFORMATIVO DA COMUNIDADE ORTODOXA
HELÊNICA DE SÃO NICOLAU - FUNDADA EM 21/09/1882



Rua Tenente Silveira, 494 - Florianópolis /SC
Fone: 225-5233 - Fax: 225-5653 - e-mail: padreangelos@ig.com.br
NOSSO SITE: sougrego.vila.bol.com.br

HINO DA ASSUNÇÃO DE NOSSA SENHORA

EM TEU NASCIMENTO OBSERVASTE E GUARDASTE A VIRGINDADE
E AO ADORMECER NÃO ABANDONASTE O POVO
OH MÃE DE DEUS, TRANSMIGRASTE PARA A VIDA SENDO A MÃE DA VIDA
POR TUA INTERCESSÃO SALVA A MORTE DAS NOSSAS ALMAS, AMÉM.



A ILHA DE SC - Espaço e Santa Paç 14,15,16

15 DE AGOSTO

ASSUNÇÃO DE NOSSA SENHORA

A data da celebração Oficial da Passagem de Nossa Senhora, Virgem Maria foi decretada para celebração no Oriente no século VII, com um decreto do Imperador Bizantino Mauricio e também do conselho Ecumênico de ÉFESO, no ano de 431, onde consagrou a maternidade Divina da Virgem Nossa Senhora.

Com efeito, desde os mais remotos tempos nossa Igreja Ortodoxa venera a Santíssima Mãe de Deus. Revestida de tamanha fé, a Igreja reza para aquela que gerou à Cristo, concebido pelo Espírito Santo, e nascido de Suas Santíssimas entranhas. Maria, portanto, não só é mãe de Jesus, mas também sua cooperadora. À Ele intimamente unida na luta por nós e na decisiva vitória. Essa união de Mãe e Filho quer que também Maria triunfe com Jesus não somente sobre o pecado, mas também sobre a morte, os dois inimigos do gênero humano (pecado e morte).

Ao glorificar hoje o Sagrado nome da Virgem Maria Mãe de Deus estaremos honrando e adorando seu DIVINO FILHO, nosso Salvador e Senhor.. a virgem foi escolhida e obedeceu à vontade do Pai. Ela foi chamada por Ele para ser a mãe de Seu filho Eterno.

Mais tarde esta mãe aceitou os sofrimentos do Seu filho e bebeu o cálice da amargura até o fim. Agüentou a tristeza na manjedoura, fadiga na ida para o Egito e o cume do sofrimento junto à Cruz.

A Virgem Maria é a interpretação de toda raça humana. Ela é a única que reconhece muito bem Seu filho, e Seu filho nunca recusa o pedido Dela (pedidos que nós fizemos para Ela). Porque Ela sempre leva nossas suplicas a Seu filho com confiança e FÉ, porque Ela conhece nossas fraquezas e nossas necessidades.

A Igreja e todos nós os fiéis, como a Virgem Maria, pedimos ao Seu Filho por todo mundo, rezamos pelos pobres, para os doentes, para os tristes, para os cativos e os pecadores, mas especialmente para as almas adormecidas dos nossos queridos que partiram nesta vida, para que ELE tenha sempre misericórdia.

Nossa Senhora não esqueça de pedir também para as criaturas materiais, água, vento, chuva, ervas. Ela sabe que a Sua responsabilidade é levar a Liturgia de Louvor e as suplicas para todo o universo.

Assim fica sendo a Igreja o nosso refugio, e a Virgem Maria nossa intercessora.

A glorificar o Sagrado nome da Virgem Maria estamos Honrando e Adorando SEU DIVINO FILHO, NOSSO SENHOR JESUS CRISTO, O SALVADOR.

Nossa querida mãe Virgem Maria, pedimos suas suplicas perante Seu querido filho para proteger nós de todos os males e maldades do mundo que atravessarmos, nossa Igreja, nossa Comunidade, nossos Fiéis, nossa Famílias, filhos, parentes e amigos, neste dia Festejando Sua Memória. Amém.

Mais perto de Deus

Mais perto de Deus, ó Pai dos céus,
mais perto dos irmãos que são filhos seus.
Não há maior amor que faça tanto assim,
como o amor de Deus que é amor sem fim.

Canção ecumênica do século XIX,

Mais perto de Deus, ó Pai dos céus,
somos um povo irmão em comunhão.
Temos um mesmo Pai, temos a mesma fé.
Vamos seguir Jesus de Nazaré.

Mais perto de Deus, vamos buscar
mais esperança e paz que nos refaz.
Hinos de gratidão juntos a entoar.
Mais perto de Deus vamos cantar.



NEA ANA TON KOΣMO



NOTICIÁRIO DO MUNDO ORTODOXO

WORLD NEWS

Η ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΦΙΛΟΠΤΩΧΟΥ

A VOZ DE FILOPTÓCOS

NOVA YORK - É costume das nossas comunidades, no dia 15 de Agosto, **Dia da Dormição de Nossa Senhora**, as Senhoras de Filoptócos das Igrejas Ortodoxas celebrarem este dia como o Dia da Protetora delas. Neste dia costuma-se fazer uma coleta especial durante a missa para as Senhoras de Filoptócos fazerem uma festa, coquetel ou almoço para arrecadarem dinheiro para suas obras de caridade.

Aqui em Florianópolis não costumamos ter esses serviços porque as Senhoras de Filoptócos de nossa região têm, durante anos, seu próprio sistema de arrecadação o qual é o Lanche das Senhoras, realizado mensalmente no qual elas coletam dinheiro para suas caridades, como por exemplo, a distribuição de cestas básicas de alimentos aos necessitados a cada fim de ano. Também são as Senhoras do Lanche de São Nicolau que arcam com as despesas que a nossa Igreja necessita como candelabros, Evangelhos, livros, peças especiais para o Altar, flores e muitos outros presentes e caridades em diversas festas e ocasiões.

Há também o costume (Obrigação) de todas as igrejas Ortodoxas, juntamente com a Diretoria da Igreja de enviar uma vez por ano (especialmente nas festas de Natal) uma quantia em dinheiro para o Patriarcado Ecumênico e à Metrópole de Buenos Aires, para suprir suas necessidades. E com certeza fazer mais caridades a necessitados que nós não conhecemos.

DEUS ABENÇOE AS SENHORAS DE FILOPTÓCOS.

Monsenhor Angelos



NATIONAL PHILOPTOCHOS President Eve Condakes (right) and Anita Kartolopoulos, chairman of the Philoptochos Patriarchal Fund, recently presented Ecumenical Patriarch Bartholomew with a \$100,000 donation for the work of the Patriarchate and its important programs.



Na foto Acima - a Presidente Nacional de Filoptócos dos E.U.A., Eva Kontakis à direita, junto com a tesoureira, Sra. Maria Kostopoulos oferecem a Sua Santidade o Patriarca Bartolomeos um cheque de US\$ 100.000 dólares para os trabalhos e programas do Patriarcado.

À esquerda - todas as presidentes Nacionais de Filoptócos dos E.U.A.



NOTÍCIAS DE NOSSA IGREJA E COMUNIDADE

By Sirlaco Diamantaras

UM PRESENTE

No boletim do mês passado nas notícias de Nossa Igreja e Comunidade sob o título "Ilustre Visita à nossa Igreja" o Presidente do Tribunal de Justiça Desembargador Antonio Amaral e Silva pediu ao Monsenhor Angelos um Ícone da Santa Catarina de Alexandria para o seu escritório. Prontamente o Monsenhor atendeu ao pedido preparando um belíssimo Ícone da Santa e no dia 24 do mês passado foi pessoalmente ao Tribunal de Justiça entregar o Santo Ícone.

A entrega contou com a presença do Assessor da Casa Militar, o Cel. Jorge Eniz de Freitas Martins, o Sr. Presidente, muito emocionado, beijou o Santo Ícone e agradeceu ao Monsenhor pelo gesto tão carinhoso e por ser atendido tão rapidamente.

Em uma dedicatória escrita atrás do Ícone o Monsenhor Angelos escreveu os seguintes dizeres:

Ao
TRIBUNAL DE JUSTIÇA DO ESTADO DE SANTA CATARINA

Exmo. Desembargador
Dr. Amaral e Silva
Presidente do Tribunal de Justiça

Florianópolis, 22 de julho de 2002.

Exmo. Desembargador

À Vossa excelência e sua família e à seus colaboradores e familiares, a Igreja Grega Ortodoxa de São Nicolau e seu Vigário Geral Monsenhor Angelos Kontaxis têm a honra e o prazer de oferecer o Ícone da Santa Catarina de Alexandria, Padroeira de nosso Estado.

Pedindo a Ela que professe pela saúde, felicidade e longa vida à todos que pertencem e contribuem com o bom desempenho deste especial estabelecimento, que é o Tribunal de Justiça.

Sem mais no momento,

† **Monsenhor Angelos Kontaxis**
Vigário da Igreja de São Nicolau

(Na próxima página veja a gentil carta de agradecimento do Desembargador e a foto desta data histórica.)

UMA FALHA

Queremos agradecer aos inúmeros telefonemas recebidos de felicitações pelos cinco anos de nosso Boletim KALIMERA, de amigos e leitores que não conseguiram enviar suas congratulações via FAX.

Apenas neste último Domingo (11 de Agosto) descobrimos que nosso aparelho de FAX não funcionava. A falha deve ter acontecido por descuido do pessoal da limpeza da Igreja ou alguém que sem querer desconectou o aparelho para receber fax sem que nós houvéssimos percebido.

Pedimos desculpas aos nossos leitores e agradecemos sua compreensão e já providenciamos a solução deste pequeno problema. À todos por sua compreensão o KALIMERA agradece. Obrigado!

CASAMENTO I

No dia 20 do mês de Julho, casaram-se Ângelo Mibielli, grego Ortodoxo, com Roniele Balvedi Iacovski, ambos residentes em Florianópolis, sendo a Madrinha do casamento a Sra. Maria Corfu a qual faz parte do nosso coro na Igreja de São Nicolau. Após a cerimônia, realizada no Clube 06 de Janeiro, os convidados foram recepcionados no local especialmente decorado para o ato religioso e festivo.



ESTADO DE SANTA CATARINA
TRIBUNAL DE JUSTIÇA

Gabinete da Presidência

Ofício nº 898/02-GP

Florianópolis, 25 de julho de 2002

Reverendo Monsenhor:

Sensibilizado, muito agradeço a gentileza em doar o Ícone da Santa Catarina de Alexandria, Padroeira do nosso Estado, que com certeza, iluminará a vida de todos os servidores deste Tribunal.

No ensejo, reitero a Vossa Reverendíssima protestos de elevada estima e distinta consideração.

Des. Amaral e Silva
Presidente



Ao
MONSENHOR ANGELOS KONTAXIS
Vigário da Igreja Ortodoxa Grega de São Nicolau
Rua Tenente Silveira, nº 494, Centro
CEP: 88.010-301 – Florianópolis/SC

Rua Álvaro Millen da Silveira, nº 208, 9º andar – Centro – Florianópolis/SC – CEP: 88020-901
Fone: (48) 221-1130/221-1232 Fax: 221-1070 – Site: www.tj.sc.gov.br
E-mail: afas341@tj.sc.gov.br



NOTÍCIAS DENOSSA IGREJA E COMUNIDADE

CASAMENTO II

By Siriacos Diamantaras

No Sábado, dia 27, casaram-se Jorge Jean Jordanou e Enilde Mai, ele grego Ortodoxo, irmão de nosso também querido amigo Dr. Panaiotis Jordanou, o qual foi o padrinho de casamento. Após a cerimônia, realizada em nossa Igreja toda enfeitada com rosas, os convidados foram recepcionados no Restaurante Lindacap, aqui em Florianópolis.

FESTAS RELIGIOSAS DO MÊS DE SETEMBRO

- Dia 1º é o dia de INDICTU (Começo do Ano Eclesiástico) e dia da Santa Aspásia, a Martir.
- 04 é o Dia de MOISÉS, o Profeta.
- Dia 05 dia do Profeta ZACARIAS (Pai de São João, o Batista).
- Dia 06 comemoramos a Natividade de THEOTOCOS (Virgem Maria).
- 07 de Setembro dia dos Santos Joaquim e Ana (Pais da Theotocos).
- Dia 14 é a grande Festa da EXALTAÇÃO DA SANTA CRUZ.
- Dia 16 da Santa EFIMIA a Megalomártir.
- 17 de setembro é o Dia da Santa SOFIA e suas filhas: FÉ, ESPERANÇA e CARIDADE.
- Dia 20 DIA DO Santo EFSTATHIOS e seus seguidores (o Megalomártir).
- Dia 24 dia da Santa THECLA, Protomártir – igual aos Apóstolos.
- Dia 26 Dia da Passagem de São JOÃO o Evangelista.
- 29 de setembro dia de São KIRIÁCOS o Mártir.
- Dia 30 dia do Santo GREGÓRIO o Iluminador.

ONOMÁSTICOS E ANIVERSÁRIOS

Para todas as pessoas que no mês de Agosto celebram seus Onomásticos e festejam seus Aniversários desejamos muitas felicidades, muita saúde e muitos anos de vida!!

Parabenizamos à Maria, Marika, Désquina, Sumela, Panaiotis, Panaiota e Méri.

XPONIA ΠΟΛΛΑ !! MUITOS ANOS FELIZES!!

Um tesouro enterrado no campo

Você briga com seus irmãos, irmãs ou colegas?

Depois que a raiva passa você não fica com vontade de se aproximar novamente da pessoa? Afinal, é preciso admitir: irmãos e amigos podem ter suas "chatices", mas são indispensáveis. Eles e elas têm milhares de coisas fantásticas sem as quais a vida fica muito sem graça.

As pessoas são como guardiões de



TRANSFIGURAÇÃO DE NOSSO SENHOR

A FESTA DO DIA 06 DE AGOSTO



Dias antes da Sua Paixão e morte, Jesus levou Pedro, Tiago e seu irmão João para um lugar à parte, em um alto monte, provavelmente o Monte Tabor, que o Evangelho não menciona (Mateus, cap. 9 – vers. 1-13; Marcos, cap. 9 – vers. 2-8; e Lucas, cap. 9 – vers. 28-36), e ali foi Transfigurado diante deles. O Seu rosto resplandeceu como o sol e as suas vestes tornaram-se brancas como a luz. De repente apareceram ao lado Dele e falando com Ele Moisés e o profeta Elias.

Pedro assustado disse para Jesus: “Senhor uma vez que estamos aqui não seria bom erguermos três tendas, uma para o SENHOR, uma para Moisés e uma para Elias?” enquanto Pedro falava, uma nuvem luminosa envolveu os três e da nuvem se ouviu uma voz que dizia: ESTE É O MEU FILHO AMADO E À ELE OUVI. De relance, olhando ao redor não viram mais ninguém com eles senão somente Jesus.

Ao descerem do Monte, ordenou-lhes Jesus que não divulgassem as coisas que tinham visto até o dia quando o Filho do Homem ressuscitasse dentre os mortos. Eles guardaram a recomendação perguntando uns aos outros o que seria que o Senhor quis dizer com Ressuscitar dentre os Mortos?

O próprio tema da conversa com Moisés e Elias era a confirmação do anúncio da Paixão e da Morte do Messias. A Transfiguração faz parte do Mistério da Salvação e é bastante merecedora da parte da nossa Igreja Ortodoxa de uma celebração Litúrgica Especial.

Esta festa da Transfiguração do Senhor era celebrada tanto no Ocidente como no Oriente, de vários modos durante todos os anos, mas em diferentes datas, até que o Papa Galisto III elevou de grau a data para coincidir com as festas junto com o calendário Oriental,

no dia 06 de Agosto.

tesouros, guardam coisas maravilhosas dentro de si. Quando nos aproximamos delas com amizade sincera e respeito podemos ver o tesouro brilhar.

Na Bíblia, Jesus conversa com as pessoas sobre a alegria de descobrir os segredos de Deus e daquilo que ele propõe como caminho de vida para elas.

Jesus conta a história de alguém que foi cultivar um campo e achou um tesouro enterrado, então vendeu tudo o que tinha e comprou aquele campo.

Também os gurus que ensinam a sabedoria de forma oral, na Índia, repetem para seus discípulos que uma pessoa pode caminhar durante toda a vida sobre um campo, sem o conhecer, mas se ela revolver a terra, descobrirá que sob seus pés há um tesouro enterrado.

A vida de cada ser humano é como um campo. Cada um pode encontrar seu próprio tesouro. Ele se esconde nos acontecimentos, nos relacionamentos e nas atitudes que temos a cada dia.

A BELA DOCTRINA ORTODOXA CATECISMO DOS QUATRO SACRAMENTOS

Neste pequeno exemplar, concentram-se as verdades da fé Ortodoxa, referente a quatro Sacramentos, entre os Sete instituídos por Nosso Senhor Jesus Cristo, que devem constituir um patrimônio espiritual para os fiéis ortodoxos, que livremente fazem suas opções para casarem nas igrejas Ortodoxas de rito Oriental.

Que os vossos corações ortodoxos renasçam para uma nova vida espiritual cheia de virtudes.

Que todas as almas venham a compenetrar-se do seu celestial destino e sejam salvas.

O que sempre foi, é, e será o único objetivo da Nossa Santa Mãe Igreja Ortodoxa.

Louvado seja Nosso /senhor Jesus Cristo.

†Padre Gregório Custódio

SOBRE O SANTO SACRAMENTO DO BATISMO

01 - O que é o Santo Sacramento do Batismo?

O Santo Sacramento do Batismo é o primeiro e o mais importante dos Santos Sacramentos. Neste Santo Sacramento o homem morre para a vida material, isto é, para a vida de pecado, renascendo pelo poder do Divino Espírito Santo para uma vida espiritual e santa.

O processo de imersão do batizando n'água com simultânea invocação da Santíssima Trindade (Pai, Filho e Espírito Santo), causa essa transformação fundamental na alma humana.

"Jesus respondeu: Na verdade, na verdade te digo que aquele que não nascer da água e do Espírito Santo, não pode entrar no Reino de Deus". (Evangelho de João – cap. 3 – vers. 5).

02 – Por que consideramos como sendo o primeiro Santo Sacramento o Batismo?

Porque é necessário ser batizado para receber qualquer um dos outros Sacramentos.

03 – Por que consideramos como sendo o mais importante o Santo Sacramento do Batismo?

Porque sem este Santo Sacramento ninguém pode ser salvo (ver parágrafo 01).

04 – De quando data a prática deste Santo Sacramento?

São estes os dados colhidos nos Livros Sagrados do Novo Testamento que elucidam a nossa pergunta:

- 1) "João batizou com o batismo de arrependimento, dizendo ao povo que cresse no que após ele havia de vir, isto é, em Jesus Cristo", (Atos dos Apóstolos 19 – 4). Estas são as palavras pronunciadas por São Paulo Apostolo ao ser indagado pelos Efésios, quanto ao batismo praticado pelos adeptos de nosso Senhor Jesus Cristo:
- 2) "E aconteceu que, como todo o povo se batizava, sendo também batizado Jesus, orando Ele, o céu se abriu e o Espírito Santo desceu sobre Ele em forma corpórea, como uma pomba, e ouviu-se uma voz do céu que dizia: **Tu és meu Filho amado, em Ti me tenho comprazido**". (Lucas, cap.3 – vers. 21,22). Este fato demonstra que o próprio Nosso Senhor Jesus Cristo havia dado o exemplo de batismo.
- 3) "Portanto ide, ensinai todas as nações, batizando-os em nome do Pai do Filho e do Espírito Santo". (Mateus, cap. 28 – vers. 19). Assim fica estabelecida a necessidade imprescindível de receber o Santo Sacramento do Batismo, porquanto as próprias recomendações do Nosso Senhor e Salvador o indicam.
- 4) "Mas haveis sido lavados, mas haveis sido santificados, mas haveis sido justificados em nome do Senhor Jesus e pelo Espírito Santo do Nosso Deus". (1ª epistola aos Corintos, cap 6- vers. 11). Este ensinamento foi proferido pelo Apóstolo das nações explicando aos fiéis o valor do batismo.

(Continua na página 09)

CATECISMO DOS QUATRO SACRAMENTOS

†Padre Gregório Custódio

05 – qual é o valor do Santo Sacramento do Batismo?

É o seguinte:

- 1) Redime todos os pecados que pesavam sobre a consciência do homem antes do batismo, principalmente o pecado original, que todos herdaram ao nascer do primeiro homem – Adão.
- 2) Confere ao homem a Graça Santificadora que causa renascimento espiritual da alma, tornando-nos filhos de Deus e herdeiros da eterna felicidade nos céus.
- 3) Torna o batizando membro efetivo da Santa Igreja Universal Apostólica Ortodoxa, afixando nele um indestrutível sinal de Cristão.

06 – Quem pode efetuar o Santo Sacramento do Batismo?

Somente o Sacerdote ou o Bispo pode efetua-lo. Todavia em caso de emergência e impossibilidade de recorrer ao concurso de um dos prelados mencionados, pode o Santo Sacramento do Batismo ser efetuado por todo e qualquer fiel da Santa Igreja Ortodoxa. No entanto, na primeira oportunidade que se apresentar, o batizando deve ser levado à presença de um Sacerdote a fim de lhe serem ministrados certos complementos do Santo Sacramento do Batismo (unção com os Santos Óleos, etc).

07 – Que deve fazer a pessoa que batiza?

- 1) Deve ter plena consciência de que está procedendo a um Ofício Sagrado, com um desejo profundo e sincero de fazê-lo com o Maximo empenho, no mesmo sentido em que o executa a Santa Igreja.
- 2) Deve fazer três vezes a imersão em água do batizando, dentro de um recipiente suficientemente fundo. Para o Santo Sacramento do Batismo utiliza-se geralmente água benta, isto é, abençoada pelo sacerdote. Acaso não haja a possibilidade de utilizar esta água, pode o Batismo ser efetuado com água comum. Se não houver água suficiente para a imersão, é permitido batizar jogando água por três vezes sobre a cabeça do neófito. Mas em caso de que nem água possa ser encontrada (por ex. no deserto, dentro de uma mina, etc) utiliza-se para o mesmo fim um pouco de óleo ou até um punhado de areia. Em todo caso, nunca devemos deixar de batizar uma pessoa em situação de extrema necessidade, usando-se os recursos acima apontados.
- 3) A pessoa que batiza, deve voltar-se para o Oriente, pronunciando as seguintes palavras: “Batiza-se o servo de Deus” (ou “serva de Deus”, conforme o sexo da pessoa a ser batizada) NOME (aqui pronuncia-se o nome a ser dado ao batizando, em nome do Pai do Filho e do Espírito Santo, Amém. A imersão na água procede-se cada vez que a pessoa que batiza pronuncia o nome de uma das pessoas da Santíssima Trindade.

08 – Quais são as partes e os atos principais do Santo Sacramento do batismo?

A primeira parte do Santo Sacramento do Batismo denomina-se “o ofício dos catecúmenos” (*). O Sacerdote pronuncia orações e exorcismos, destinados a expelir todo e qualquer espírito maligno que por ventura se tenha alojado na alma do catecúmeno. Em seguida vira-se este último para o lado do ocidente, pronunciando as palavras de renúncia a satanás e de todos os seus males. Voltando-se novamente para o Oriente declara por três vezes o seu desejo de aderir a Jesus Cristo; confirma sua fé Nele e acaba de pronunciar a “Profissão de fé ortodoxa”. Se o catecúmeno é uma criança (como acontece alias quase sempre), todas as palavras a ele atribuídas são pronunciadas pelos padrinhos de Batismo.

Na segunda parte do Santo Sacramento do Batismo o Sacerdote pronuncia orações e **ectenias** (*), abençoando em seguida a água e o óleo. Depois o Sacerdote faz tríplice sinal da Cruz dentro d’água com um pequeno pincel untado com óleo bento. Com este mesmo pincel umedecido com óleo o sacerdote faz o sinal da Cruz na testa, peito, braços, ouvidos, mãos e nos pés do candidato ao Santo Sacramento do Batismo.

Segue-se o ato do próprio Sacramento, após o que, veste-se o batizando com roupa inteiramente branca, que simboliza a pureza da alma. O Sacramento de Confirmação (o Crisma) segue-se imediatamente após o batismo.

* *Catecúmenos* – aqueles que se preparam para receber o Santo Sacramento do Batismo.

** *Ectenia* – Orações seguidas, intercaladas com coro ou salmista.

O SANTO CINTO DE THEOTOCOS

Nossa Senhora aparece pela última vez nos escritos do Novo Testamento, no primeiro capítulo do Atos dos Apóstolos. Ela está junto no meio dos Apóstolos em oração aguardando a descida do ESPÍRITO SANTO.

O venerável e Santíssimo CINTO (ZONI) de Nossa Senhora está hoje depositado e guardado no Monastério de VATOPEDION em Monte Athos (AGION OROS). É a ÚNICA relíquia que existe no mundo cristão da própria vida de NOSSA SENHORA.

Segundo a tradição da nossa Igreja, Nossa Senhora, três dias antes de Sua morte entregou ao Apóstolo Tomás seu cinto como uma Relíquia (Lembrança).

Depois de Sua morte, foi levada em corpo para os Céus. Três dias depois os Apóstolos abriram o tumulo Dela e não encontraram o corpo.

A tradição da época diz que o Venerável Cinto foi feito pelas próprias mãos da THEOTOCOS, que Ela usou

pelos de camelos.

A imperatriz ZOI, esposa do imperador LEONTOS VI foi curada de uma grave doença quando apelou rezando junto ao SANTO CINTO. Depois que ela foi curada com plena recuperação da doença, pegou o Santo Cinto e bordou Ele com linhas de ouro puro, como aparece até hoje no Mosteiro de VATOPEDION. No começo da cristandade, o Santo Cinto estava guardado em Jerusalém, no ano de 1180 o Imperador Manuel Komninos decretou oficialmente o dia 31 de Agosto como A Festa do Santo Cinto, que era comemorado com Missas, procissões e Festas dos Cristãos. Mais tarde o Imperador Ioanis Kantakouzinos (1355), que era devoto ao Monastério de VATOPEDION em AGHION OROS, ofereceu-O com uma grande pompa e o depositou permanentemente naquele mosteiro. Desde aquela época, a maior Relíquia do Mosteiro está colocada em uma caixa prateada, onde na frente desta está gravado o rosto do imperador. O Santo Cinto está exposto aos fiéis nas grandes festas do Monastério.

Inumeráveis são os milagres que acontecem até nossos dias. O valor do Santo Cinto é inestimável. As pessoas que com FÉ apelam a ELE sempre recebem sua graça, porque Ele tem a GRAÇA e a BENÇÃO da PRÓPRIA THEOTOCOS – MÃE DE NOSSO SENHOR E SEMPRE VIRGEM MARIA.

HÉRCULES - 12º Capítulo

5º TRABALHO - O VEADO DO MONTE CIRINEU

Euristeu levou nove dias para se recuperar do susto que o porco selvagem tinha lhe causado. No décimo dia chamou seu mensageiro, Copreu, e mandou-o anunciar a Hércules o novo trabalho que tinha de realizar, enquanto em seu palácio gozava antecipadamente a derrota de seu inimigo.

O quinto trabalho era algo impossível de ser realizado por um mortal. Deveria apanhar vivo o veado de Cireneu, que nunca ninguém tinha conseguido sequer alcançar na corrida. Além disso, aquele era um animal sagrado, protegido da deusa Ártemis, o seu preferido.

O veado não era somente o mais rápido de todos os animais, mas também o mais bonito do mundo. Seus pés eram incansáveis, pois eram de bronze, e sua cabeça era adornada por dois magníficos chifres de puro e brilhante ouro. E era este veado, inapanhável que Euristeu lhe ordenava que capturasse vivo. Tinha razão, pois, quando dizia que Hércules nada poderia fazer com a sua força e inteligência.

Hércules partiu ao encontro do veado, decidido a levar a bom termo a tarefa imposta pelo desalmado Euristeu. Durante o ano perseguiu o incansável veado, subindo e descendo montanhas, atravessando rios e desfiladeiros, correndo pela planícies, vales e campos. Atravessou o istmo de Corinto, subiu as montanhas do Parnaso, perseguindo-o, cassou-o também na Tessália e em muitos outros lugares. Correu atrás dele no meio, às vezes, de insuportável calor, outras vezes nos congelantes dias de inverno. O veado levou Hércules até os confins do mundo, e trouxe-o de volta ao Peloponésio. Ele perseguiu por toda Arcádia e o animal não dava sinais de cansaço.

Hércules corria atrás dele o tempo todo, sem nunca aproximar-se o bastante para pegá-lo. Quando foram atravessar o rio Ladona, contudo, o veado diminuiu sua impetuosa corrida buscando um lugar para atravessar o rio. Eis a oportunidade que Hércules esperava. Não vendo outra solução, apontou seu arco para os pés do veado, fazendo a mais fantástica pontaria possível a um homem ou deus. Foi aí que demonstrou toda a categoria de sua grande arte. Com uma flechada inacreditavelmente exímia, transpassou de uma só vez as quatro patas do veado, no exato momento em que se encontrava num salto. A flecha de Hércules, contudo, atravessou por entre as fibras sem dilacerá-las, sem tocar sequer um nervo ou osso e nem uma gota de sangue causou.

Tudo o que aconteceu foi que, com a batida recebida ao cair no chão, o veado ficou atordoado, e não pode mais se movimentar. Assim Hércules pode se aproximar e aprisioná-lo. Nem teve tempo para por suas mãos sobre o veado porém, e uma voz de mulher ressoou às suas costas.

- Como se atreve?! Como teve a audácia de fazer isso?!

Virando sua cabeça Hércules vê Ártemis, a grande deusa dos matos, com seu arco apontado para ele. Sabia que a arma da deusa era terrível contra aqueles que tentassem fazer-lhe algum mal. Sabia de muitos casos onde Artemis participara de grandes lutas, como contra o gigante Alção, que ameaçava derrubar os deuses do Olimpo. Hércules sabia como ela havia castigado todos aqueles que lhe fizeram ou tentaram fazer-lhe mal. A deusa estava irritadíssima. Em seu rosto projetava-se toda sua cólera. ele sabia que o veado pertencia a Ártemis. De tudo isto sabia, mas não tinha medo.

- Como se atreve a querer abater meu veado? Durante um ano o persegues, e só o permiti porque sabia que não poderias pegá-lo. E agora o prendes e o machucas! Quem é você, que decidiu enfrentar-me? Se é filho de Zeus, saiba que nem por isso é um deus, e não terei pena de você. Os homens devem aprender a respeitar os deuses. Pense depressa no que vai fazer, porque minha flecha não erra nunca.

- Vou fazer o que me ordenou Euristeu, o mesquinho rei de Micenas. Vou levar este veado ao seu palácio, vou mostrá-lo a ele, e depois o deixarei livre. Não tomei eu esta decisão. Tomaram os deuses e obedeço as suas ordens. Se julga agora que não me comporto corretamente, mate-me então.

A resposta do herói surpreendeu a deusa. "Se julga que não me comporto corretamente, mate-me então." Hércules se comportava com correção. Isto era evidente. Por outro lado, ele ferira seu veado, e para ela aquilo era uma grande humilhação. Dentro de Ártemis lutavam duas forças: de um lado o orgulho divino, do outro a lógica dos fatos. Ficou por uns instantes pensativa, e sem poder tomar outra decisão, finalmente baixou seu arco e disse :- Você me convenceu. Leve-o a Euristeu. Proteja-o e veja que nada de mal lhe aconteça. Você é o responsável por ele agora. Pela primeira vez um mortal modifica minha opinião.

(Novo capítulo no próximo boletim)



PATRIARCADO ECUMÊNICO

ARCEBISPADO ORTODOXO GREGO DE BRASÍLIA AIRL'S

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ Μ. ΓΕΝΟΣ ΑΙΡΕΣ

IGREJA DA ANUNCIAÇÃO

Rev. Padre Emmanouil Sofoulis

SGAN - Quadra 910 - Módulo "B" - 70-790-100 - Brasília/DF

Tel: (061) 2721861 - FAX (061) 2740922

Brasília, 08 de agosto de 2002

Ao Monsenhor Angelos Kontaxis, ao Senhor Presidente da Comunidade Helênica de Florianópolis e demais colaboradores do periódico KALIMERA FLORIANÓPOLIS,

Através destas palavras quero expressar a minha admiração pelo contínuo e frutífero trabalho que vocês realizam em prol do helenismo e principalmente de nossa Igreja Grego Ortodoxa. Parabênizo ao meu querido amigo e concelebrante Rev. Angelos, ao Senhor Presidente da Comunidade, Dr. Paschoal Apostolo Pitsica, ao Diácono Paulo e de mais colaboradores. Peço ao nosso Deus e a São Nicolau, Protetor dessa querida e abençoada comunidade, um contínuo progresso espiritual para todos e vida abundante para que possamos continuar a usufruir desse meio informativo por muitos e muitos anos. Parabéns mais uma vez.

Paz e bem.

Padre Emmanouil Sofoulis
Reitor da Santa Igreja Anunciação da Mãe de Deus
Brasília - DF

CARTAS RECEBIDAS

CARTAS RECEBIDAS

Monsenhor Angelos.

Com que alegria recebo - e recebi esta semana - o nº 60 de julho/2002 do Kalimera.

Fico feliz, por você e por todos os compatriotas que vivem e labutam ao seu lado, pela manutenção dos ideais que norteiam o nosso povo, dos quais destacamos a liberdade como sendo a mais importante. Liberdade para falar, para criticar, para se expressar. Tivéssemos mais homens como você espalhados pelo Brasil, certamente teríamos grandes koinótitas espalhando a cultura, a história, a língua, os costumes dos nossos antepassados. XPONIA POLLA gia olous.

Gostaríamos de parabenizar, também, pela escolha da nova série de assuntos sobre a Religião Ortodoxa.

Sempre que posso, copio tudo e envio para publicação, na esperança de estar contribuindo para a difusão deste aspecto importante para os gregos, que é a sua religião.

Desejamos, também, congratularmo-nos com o Professor Dr. Savas Pítica pelo curso. A propósito: porque ele não imprime suas aulas para que aqui possamos saborear seus ensinamentos?

Mais uma vez: parabéns a você e a todos de sua comunidade.

Roberto GIANNOÚKAS SAMPAIO.

(Enviado por e-mail)

São Paulo, 09 de agosto de 2002

Prezado Monsenhor Angelo

É com imensa alegria que recebemos a cada despertar a Kalimera que Deus nos concede. E, é também, com alegria que recebemos o Boletim Kalimera, elaborado com dedicação e atenção. Atendendo a interesses diversos, fala de mitologia grega, acontecimentos sociais e religião de um modo que nos torna mais próximos de nossos irmãos e de Deus.

No que diz respeito a enquête, lamento a pouca participação mas acho que não se deve desistir, pois um dia hão de amadurecer os frutos dessa árvore que vocês estão plantando.

Parabéns ao Boletim Kalimera pelos 5 anos de existência, que ele possa continuar trazendo alegria e informação aos nossos lares.

Parabéns a todos os colaboradores, em especial ao diácono Pedro Paulo pelo seu empenho na produção deste boletim, e ao padre Angelo que Deus o ilumine em sua missão de conduzir a Paróquia de São Nicolau.

Um abraço caloroso, com respeito e admiração

Maria Rifiotis e família

(Enviado por carta)

ILHÉUS KASTELORIZIOTES X ILHÉUS AÇORIANOS

Os dóricos kasteloriziotos da antiga Nossa Senhora do Desterro, atual Florianópolis, fizeram a cidade toda rir e a cidade toda chorar junto com eles quando da explosão dos seus sentimentos, nas festas de casamento, na Páscoa ou batizados e nos momentos lancinantes de dor. A solidariedade era comum com os habitantes açorianos, dito nativos porque chegaram aqui cento e trinta e cinco (135) anos antes dos gregos dóricos kasteloriziotos. (1748 – 1883)

Havia pontos em comum entre eles, sobretudo diante da dor de uma perda ou diante de uma tragédia, quando as mulheres se cobriam todas de preto e na cabeça, um lenço preto; os homens com camisas pretas ou então tarjas pretas nas mangas ou no bolso da camisa. Era comum ver as mulheres kasteloriziotas enlutadas caminhando pelas ruas do centro da cidade, assim como os açorianos sobretudo nas comunidades dos Ingleses, São João do Rio Vermelho e Ribeirão da Ilha.

O seu grito de dor e de alegria foi ouvido e sentido à distância desde a costa dos Ingleses até à Ponta dos Naufragados com profunda

solidariedade e empatia pelos ilhéus açorianos igualmente acostumados à tragédias, quando o mar se esquecia de devolver os seus filhos.

“Que a culpa seja do mar que os levou!” lamentavam sempre enlutando ora esta ora aquela freguesia ilhoa tão semelhante nos trajes de dor, tão parecidas na sua fé, nas suas preces, e nas suas superstições.

Do mesmo modo, os açorianos e os kasteloriziotos estavam acostumados a extrair do mar o seu sustento.

Os kasteloriziotos viviam trabalhando no comércio marítimo ou como escafandristas no Arquipélago do Dodecaneso no Mar Egeu, de origem vulcânica e montanhosa e formado por doze ilhas principais. Transferiram para as águas atlânticas, o seu ingente trabalho, na cabotagem, praticando o comércio na costa litorânea do continente sul americano.

Os açorianos também, além da pesca, traziam os seus barcos cheios de produtos vindos do interior da ilha, para comercializarem nas proximidades do Mercado Público. Pois, no Arquipélago dos Açores no Atlântico Norte, de origem vulcânica e montanhosa e formado por nove ilhas, já estavam acostumados e afeitos a essa atividade que passaram a desenvolvê-la no Atlântico Sul.

Segundo a lenda publicada pela Prof. Laura Miller, após Adão e Eva serem expulsos, um anjo para consolar as flores entristecidas dos jardins, recolheu algumas delas e as levou consigo em um ramalhete para o Paraíso onde seriam novamente felizes. Porém, quando o anjo sobrevoava o Atlântico Norte deixou cair nove destas flores que deram origem ao Arquipélago dos Açores.

As lendas, as superstições e os misticismos dos Açores transplantados somaram-se às lendas, às superstições e aos misticismos aqui guardados em segredo pelos ilhéus contemplativos e foram acrescidos àqueles que os kasteloriziotos trouxeram do Dodecaneso. E o encantamento que existia em todas estas ilhas pela graça divina de suas belezas naturais, fez a ilha de Santa Catarina ser conhecida como a “Ilha da Magia”.

A ILHA DE SANTA CATARINA – ESPAÇO E GENTE

Dr. Savas Apóstolo Pítsica

Duas culturas diferentes que viviam distantes, banhadas uma pelo Atlântico Norte e outra pelo Egeu e que após emigrarem é que se encontraram nas águas do Atlântico Sul no litoral do continente Súl-Americano, e pesaram as suas diferenças culturais, ambas carregadas de regionalismos e de heroísmos.

Não houve choque de culturas, houve sim uma simbiose quase perfeita: uma troca de sentimentos, de produtos e de energia. Houve uma valorização mútua nos seus padrões.

Foi um encontro admirável de dois povos que trouxeram junto com os seus ícones e seus amuletos, as suas bíblias com seus versos escritos pelos aedos épicos e veneráveis Homero e Camões.

Que encontro fantástico que começou em 1.883 quando Capitão Savas pisou a ilha de Santa Catarina pela primeira vez e que até hoje não foi mencionado!

Foi uma troca assombrosa de informações, de profissionalismo, de experiência e de simbologia. Ambos com suas vidas voltadas para as atividades ligadas ao mar, com histórias presas ao mar, com viagens longas como as de Odisseu mas que algumas vezes sem volta ou como as de Vasco da Gama, os inspiraram sempre.

O comércio, a pesca e o escafandrismo deixava seus destinos nas mãos de Poseidon.

A sorte deles dependia dos barcos, dos ventos e dos mares.

E assim, à luz dos trópicos, banhadas pelas águas atlânticas e sob o cintilar das estrelas do Cruzeiro do Sul começou a surgir uma nova geração de brasileiros, unidos pela mesma fé, meio açoriana e meio grega, facilmente identificados pelos seus sobrenomes ou pelos seus traços fisionômicos.

IMPERIAL HOSPITAL DE CARIDADE X GREGOS

O médico Constantino Spyrides diplomado em Atenas como cirurgião e obstetra, após realizar estágio em Paris durante seis (6) meses em Ginecologia e Obstetrícia chegou à cidade de Nossa Senhora do Desterro, acompanhando o seu cunhado Capitão Savas.

Aqui exerceu suas atividades médicas no único hospital existente, o Hospital de Caridade. Atendia, em face do pequeno número de médicos, outros casos clínicos que não eram os de sua especialidade. É provável que tenha sido o primeiro especialista em Ginecologia e Obstetrícia de Nossa Senhora do Desterro com curso de pós-graduação na especialidade em Atenas e Paris.

Embora tenha sido convidado pelo Dr. Hermann Blumenau para exercer suas atividades médicas em Blumenau e tenha conquistado a confiança de personalidades políticas influentes na época, desencantado e desestimulado, pois, aqui ainda eram escassos os meios e os recursos, retorna à Grécia após ter clinicado três anos no Hospital de Caridade.

PARA SABER MAIS

✓ **O SÁBIO REI SALOMÃO** – Salomão herdou de seu pai Davi o reino mais poderoso existente. Foi uma época de paz e prosperidade. Manteve vastos empreendimentos, negócios e criou fama por suas realizações literárias.

Escreveu 3.000 provérbios, 1.005 cânticos e obras científicas de botânica e zoologia. Escreveu três livros da Bíblia: PROVÉRBIOS, ECLESIASTES e CÂNTICOS DOS CÂNTICOS.

Devotou-se também ao comércio e a gigantescas obras públicas; chegou a fazer um acordo com o Rei de Tiro para usar seus navios no mediterrâneo. Tinha uma frota em Ezion-Geber, com a qual dominava a rota comercial do sul, através de Edom, às costas da Arábia, Índia e África. Construiu seu império com transações pacíficas de comércio e não com conquistas militares.

Dos confins do mundo pessoas vinham ouvir a sabedoria de Salomão e ver a sua glória. Isso porque ele, Salomão, governava o seu povo com sabedoria, o que agrada à DEUS.

✓ **O QUE É DIZIMO?** – Dizimo é Oferta (ΔΩΠΟ): e toda oferta deve brotar da gratidão do ser humano para o Senhor. A palavra dizimo foi citada pela primeira vez na Bíblia, quando Abraão venceu seus inimigos, abençoado por Melquisedeque, ele agradeceu a Deus aquela vitória e ofereceu à ELE o dizimo.

O dizimo não é imposição, quer dizer: “se não der o dizimo não serei salvo”.

O verdadeiro sentido do Dizimo é a partilha (Maquias 3-10: Trazer todos os dízimos na casa do tesouro para que haja mantimento na minha casa e provai-Me nisto, diz o Senhor!!)

Deus nos convida a vivermos a partilha; partilhar não é aquilo que sobra, partilhar é dar aquilo de que o outro precisa. Mas será que Deus só quer o dizimo de nossa renda? Do nosso dinheiro? Muito mais que isso, Ele quer o dizimo de nossa vida, das nossas palavras, dos nossos sentimentos, do nosso tempo e dos nossos pensamentos, enfim, o dizimo de tudo em nossas vidas.

Como? Segundo São Pedro, que nos exorta para que cada um coloque seus talentos, sua vida, seu tempo a serviço dos outros, exercendo um ministério, um serviço na comunidade onde vive.

✓ **COMO LIDAR COM A DEPRESSÃO** - a depressão é uma sensação de tristeza profunda, de desânimo, de falta vontade de viver. Tudo fica difícil, até mesmo levantar da cama, tomar banho, enfim, aquilo tudo que fazemos com a maior tranquilidade quando estamos bem dispostos nos momentos de depressão tornam-se cansativos, pesados, um verdadeiro tormento.

Porem, a depressão apresenta um aspecto positivo. COMO ASSIM? É que deprimidos caminhamos para a frente, mesmo que não sintamos isso no momento. Damos um mergulho mais profundo dentro de nós mesmos, de nosso ser, e mergulhando dentro de nosso interior é que poderemos encontrar possibilidades de recomeçar.

Portanto levemos a sério os nossos momentos de depressão e procuremos ajuda, se necessário. Na vida tudo está em movimento, assim como o nosso estado interior. Por isso, se estamos deprimidos e tristes num determinado momento, no instante seguinte essa sensação ruim dará lugar à alegria, à vontade de viver, de sorrir, de ir ao encontro das pessoas amigas....

PIADAS

Dois loucos estão para fugir de um hospital psiquiátrico muito bem guardado pelos enfermeiros e guardas. Estão planejando o melhor modo de fugir, pensando e trocando idéias.

Finalmente um deles comenta:

“O único jeito de sairmos daqui é na hora em que os guardas não estão por perto e passando por cima do portão.”

O companheiro vai verificar e volta muito triste, o outro pergunta o que aconteceu, o por que da tristeza. E o outro responde:

“Não podemos fugir, o portão está aberto!”